



AVIS D'EXAMEN PRÉALABLE

LE PUBLIC EST INVITÉ À SOUMETTRE DES COMMENTAIRES

Dossier de la CNER no.: 17UN025

Nom du projet: **Projet “Former Iqaluit Metal Dump Remediation”**

Nom du promoteur: Transport Canada (TC)

Type de projet: Other Région: Qikiqtani Region

Registre public: www.nirb.ca Application No.: 125089

Date limite des commentaires: **April 11, 2017**

PORTÉE DU PROJET:

Le projet proposé “Former Iqaluit Metal Dump Remediation” est situé dans la région de Qikiqtani, à environ 1.7 kilomètres (km) de City of Iqaluit and adjacent to the Sylvia Grinnell Territorial Park. Le promoteur envisage de conduct remedial activities at the project site to improve environmental conditions of the site and enhance the quality of the downstream surface water environment. Le programme se déroulera du(de) May à December, 2017. Selon la proposition telle qu'identifiée par la CNER, les ouvrages et activités suivants s'inscrivent dans la portée du projet :

- Construction of an access road
- Removal of contaminated soil and sediment
- Capping, contouring, and revegetation of the site
- Removal of debris and landfill

Consultez en ligne le registre public de la CNER à l'adresse ci-dessous et recherchez le dossier no. 17UN025 de la CNER afin d'accéder aux informations et cartes du projet ainsi qu'aux formulaires de commentaires.

DEMANDES DE COMMENTAIRES

Vous êtes invité(e) à formuler vos commentaires à la CNER sur la potentialité du projet de :

- d'être la source d'importantes préoccupations publiques et, le cas échéant, pourquoi?
- d'être la cause d'importants effets socioéconomiques et écosystémiques négatifs et, le cas échéant, pourquoi?
- D'être la cause d'importantes répercussions négatives sur l'habitat des espèces sauvages ou sur les activités d'exploitation faunique des Inuit et, le cas échéant, pourquoi?
- d'éventuellement provoquer des effets négatifs hautement prévisibles pouvant être adéquatement prévenus/gérés par des techniques connues.

Les parties sont également invitées à recommander les mesures d'atténuation qu'elles jugent appropriées ainsi que de porter à l'attention de la CNER toute question d'importance liée au projet.

COORDONNÉES

La CNER a récemment lancé son registre public en ligne ; de ce fait, les parties concernées peuvent directement accéder aux informations du projet ou soumettre leurs commentaires à la Commission sur le site www.nirb.ca. Les commentaires peuvent toujours être directement envoyés par courriel à l'adresse info@nirb.ca or ou par télécopieur au (867) 983-2594.

Si vous avez des questions ou besoin de précisions sur le projet proposé ou sur le processus d'examen préalable de la CNER, contactez Kofi Boa-Antwi, Technical Advisor II, sans frais au 1-866-233-3033 ou par courriel à l'adresse kboaantwi@nirb.ca.